

Kindergarten

Formule di frequenza - Contributi 2011/12

Gentili Genitori,

purtroppo, a seguito delle forti misure di risparmio adottate dalla Repubblica Federale Tedesca, il Consiglio Direttivo si vede costretto ad aumentare il contributo scolastico allievi anche quest'anno in misura maggiore di quanto programmato.

È possibile scegliere tra le seguenti formule:

Formula base:	ingresso ore 7.30 - 8.30	uscita ore 12.15 – 12.45
Formula intermedia:	ingresso ore 7.30 - 8.30	uscita ore 14.00 - 14.30
Formula estesa:	ingresso ore 7.30 - 8.30	uscita ore 16.30

TARIFFE ANNUALI

Quota d'iscrizione € 150

Formula base: Euro 3.330 – solo attività (1.110 € /trimestre) o quota di riduzione concessa

Formula intermedia: Euro 3.330 +

1 giorno a settimana	: Euro 114 (38 €/trim.) attività	+ Euro 165 (55 €/trim.) mensa
2 giorni	: Euro 228 (76 €/trim.)	+ Euro 330 (110 €/trim.)
3 giorni	: Euro 324 (108 €/trim.)	+ Euro 495 (165 €/trim.)
4 giorni	: Euro 405 (135 €/trim.)	+ Euro 660 (220 €/trim.)
5 giorni	: Euro 480 (160 €/trim.)	+ Euro 825 (275 €/trim.)

Formula estesa: Euro 3.330 +

1 giorno a settimana	: Euro 240 (80 €/trim.) attività	+ Euro 165 (55 €/trim.) mensa
2 giorni	: Euro 471 (157 €/trim.)	+ Euro 330 (110 €/trim.)
3 giorni	: Euro 699 (233 €/trim.)	+ Euro 495 (165 €/trim.)
4 giorni	: Euro 894 (298 €/trim.)	+ Euro 660 (220 €/trim.)

L'orario individuale è componibile con le tre formule, a seconda delle esigenze. Per motivi di ordine gestionale, lo schema settimanale scelto può essere modificato solo all'inizio di ogni trimestre.

SCADENZA DEI TRE ACCONTI

ad ottobre - I trimestre
 a gennaio - II trimestre
 ad aprile - III trimestre

Il ritardo nel pagamento comporta una maggiorazione di 20 € per il 1° sollecito e 40 € per il 2° sollecito.

Il pagamento avviene esclusivamente mediante versamento sul conto presso la Banca Popolare di Novara intestato alla Scuola Germanica di Genova.

Si prega di indicare: **nome e cognome dell'allievo, e 'KG'**, altrimenti non è possibile attribuire correttamente il bonifico ricevuto.

IBAN	CIN	ABI	CAB	Conto corrente	BIC
IT95	F	05608	01400	00000007070	NVRBIT2N030

Ulrich Pfeffer
 Presidente del Consiglio Direttivo

Kindergarten

Besuchsmöglichkeiten – Gebühren 2011/12

Sehr geehrte Eltern,

leider sieht sich der Vorstand gezwungen, die Schülerbeiträge aufgrund starker Sparmaßnahmen seitens der BRD weiterhin stärker anzuheben.

Es kann unter den drei folgenden Besuchsmöglichkeiten gewählt werden:

Grund- Besuch:	Eintritt 7.30 – 8.30 Uhr	bis 12.15 – 12.45 Uhr
Erweiterter Besuch:	Eintritt 7.30 – 8.30 Uhr	bis 14.00 – 14.30 Uhr
Ganztägiger Besuch:	Eintritt 7.30 – 8.30 Uhr	bis 16.30 Uhr

JAHRESGEBÜHREN

Einschreibegebühr € 150

Grund-Besuch Euro 3.330 - nur Tätigkeit (1.110 €/Trim.) bzw. der genehmigte, ermäßigte Betrag

Erweiterter Besuch Euro 3.330 +

1 Tag / Woche:	Euro 114 (38 €/Trim.) Tätigkeit	+ Euro 165 (55 €/Trim.) Mittagstisch
2 Tage	Euro 228 (76 €/Trim.)	+ Euro 330 (110 €/Trim.)
3 Tage	Euro 324 (108 €/Trim.)	+ Euro 495 (165 €/Trim.)
4 Tage	Euro 405 (135 €/Trim.)	+ Euro 660 (220 €/Trim.)
5 Tage	Euro 480 (160 €/Trim.)	+ Euro 825 (275 €/Trim.)

Ganztägiger Besuch Euro 3.330 +

1 Tag / Woche:	Euro 240 (80 €/Trim.) Tätigkeit	+ Euro 165 (55 €/Trim.) Mittagstisch
2 Tage	Euro 471 (157 €/Trim.)	+ Euro 330 (110 €/Trim.)
3 Tage	Euro 699 (233 €/Trim.)	+ Euro 495 (165 €/Trim.)
4 Tage	Euro 894 (298 €/Trim.)	+ Euro 660 (220 €/Trim.)

Der individuelle Besuchsplan kann aus den drei Möglichkeiten nach Bedarf zusammengesetzt werden. Aus Verwaltungsgründen kann das gewählte Wochenschema nur jeweils zu Beginn eines neuen Trimesters verändert werden.

FÄLLIGKEIT DER DREI RATEN

- im Oktober - 1. Trimester
- im Januar - 2. Trimester
- im April - 3. Trimester

Bei verspäteter Zahlung werden folgende Mahngebühren fällig : 1. Mahnung : 20,- € / 2. Mahnung : 40,- €

Die Zahlung erfolgt ausschließlich durch Überweisung auf das Konto der Deutschen Schule Genua - Banca Popolare di Novara.

Bei der Überweisung bitte **Vor- und Nachname des Schülers und ‚KG‘** angeben, da sonst der Zahlungseingang nicht korrekt zugewiesen werden kann!

IBAN	CIN	ABI	CAB	Kontonummer	BIC
IT95	F	05608	01400	000000007070	NVRBIT2N030

Ulrich Pfeffer
Vorsitzender des Schulvorstandes